

D Anleitung zur Verwendung des Gehörschutzes

Type: RW668
 Application: Bei ordnungsgemäßer Trageweise und angemessener Sorgfalt in Umgang bietet er einen hervorragenden Schutz zur Eliminierung von Hochfrequenzschalleinwirkung durch die großen von Werkstatteinrichtungen und Motorsägen herrührenden "Immerwährend-dynamischen" Maschinenbedeutung ansehnlichen Schalldruckpegel.
 Anwendung: Dieses Gehörschutzmittel entspricht den Anforderungen der Europäischen Verordnung 90/269/EEG Anhang II durch die Europäer EN352-1:2002-Gehörschutzmittel-Sicherheitsanforderungen und Prüfverfahren – Teil I („Gehörschutz-Kennzeichnung: Die jeweilige Kennzeichnung findet sich auf den Ohrmuscheln. Die Eukennzeichnung wurde vom offiziellen Organ herausgegeben BS1(0089)“).
CE EN352-1:2002

- Verwendung:**
- Zielen Sie den Kopfbügel bis zur maximalen Stellung und legen Sie die Ohrmuscheln über die Ohren, indem Sie den ohrbügel über den Kopf anlegen.
 - Positionieren Sie während des Einnehmens der Ohrmuscheln den Kopf so, daß die Ohrmuscheln bequem am Kopf anliegen.
 - Die Ohrmuscheln sollen bequem am Kopf anliegen.
 - Stellen Sie den richtigen Anstrich am Kopf ein, indem sie den kopfbügel biegen und verwassem Sie sich von effektiven Lärmabschluß.
 - Stellen Sie den Gehörschutz an bevor Sie sich Lärm aussetzen und tragen sie dies während der gesamten Zeit, in welcher Sie Lärm ausgesetzt sind.

RW668

Frequenz(Hz)	125	250	500	1000	2000	4000	8000
Mean attenuation(dB)	18,44	19,38	21,09	28,54	29,53	32,03	35,16
Standard deviation (dB)	3,01	3,23	5,32	5,51	4,65	6,21	4,33
APV (dB)	15,43	16,15	15,77	23,34	24,68	25,83	30,83

Reinigung: Die Reinigung erfolgt mit seifenhaltigen Wasser. Verwenden Sie für die Reinigung keine organischen Lösungsmittel oder Alkohole.
Wartung:
 1. Der Gehörschutz hat alle 3 Monate desinfiziert zu werden. Sie für die Reinigung keine organischen Lösungsmittel oder Alkohol.
 2. Sie sind gegen die Verwendung von Lösungsmitteln oder anderen chemischen Substanzen zu warnen.
 3. Es wird empfohlen den Gehörschutz bei Nichtverwendung in einem sauberen und trockenen Plastikbeutel aufzubewahren.

I Anweisungen per l'uso della cuffia antirumore

Type: RW668
 Application: Quando viene utilizzata in modo corretto garantisce una buona protezione come filtro di rumori ad alta frequenza.
 Anwendung: Questa cuffia antirumore è conforme agli standard europei EN352-1:2002.
 Anmerkungen: Il marchio di fabbrica si trova all'interno delle cuffie. CE marchio con numero di certificazione per sistemi di protezione di rumore BS1(0089)
CE EN352-1:2002

- Utilizzo:**
- allargare la cuffia e posizionare le tazze protettive all'interno delle cuffie. CE marchio con numero di certificazione per sistemi di protezione di rumore INSPEC(0194)
 - ricercare il corretto alloggiamento all'interno delle tazze.
 - L'imbottitura delle tazze deve aderire perfettamente alla testa dell'utente.
 - Verificare l'insonorizzazione premendo la cuffia contro le orecchie.
 - Utilizzare la cuffia antirumore per tutto il tempo di esposizione al rumore.

Manutenzione:
 1. Prima di utilizzare l'orecchio verificare che tutte le parti siano in perfetto stato; se danneggiate vanno sostituite immediatamente.
 2. Lo stato di usura dell'imbottitura delle tazze determina il grado di reale protezione delle cuffie. Sostituire l'imbottitura se danneggiata.
 3. Questo prodotto è di "normali dimensioni" come previsto dalle normative EN352-1:2002 quindi può essere utilizzato facilmente da alcuni di assonimento.

RW668

Frequenza(Hz)	125	250	500	1000	2000	4000	8000
Mean attenuation(dB)	18,44	19,38	21,09	28,54	29,53	32,03	35,16
Standard deviation (dB)	3,01	3,23	5,32	5,51	4,65	6,21	4,33
APV (dB)	15,43	16,15	15,77	23,34	24,68	25,83	30,83

Utilizzo: Prima di utilizzare l'orecchio verificare che tutte le parti siano in perfetto stato; se danneggiate vanno sostituite immediatamente.
 2. Lo stato di usura dell'imbottitura delle tazze determina il grado di reale protezione delle cuffie. Sostituire l'imbottitura se danneggiata.
 3. Questo prodotto è di "normali dimensioni" come previsto dalle normative EN352-1:2002 quindi può essere utilizzato facilmente da alcuni di assonimento.

D ANLEITUNG FÜR DIE BENUTZUNG DES GESICHTS-SCHÜTZMASKE

Type: RW 101 **RW 102**
WARNUNG
 Dieser Gesichtsschutzmaske verschafft keinen unbegrenzten Schutz des Gesichtes. Zu Ihrem eigenen Schutz sollten Sie diese Hinweise vor der Verwendung unbedingt vollständig und sorgfältig lesen.
ANFORDERUNGEN
 Dieser Gesichtsschutzmaske entspricht den Anforderungen der Europäischen Norm (89/686/CEE, Anhang II) im Sinne der EN 166:2001 oder EN1731:2006 "Personal Eye-protectors-Specifications".
LAGERUNG
 Wenn der Gesichtsschutzmaske nicht benutzt wird, empfiehlt es sich diesen in einer sauberen und trockenen Tüte oder einem Behälter aufzubewahren.
BENUTZUNGSHINWEISE
 Der Gesichtsschutzmaske ist nur geeignet für Ihren persönlichen Schutz. Er muß während der gesamten Dauer einer ausgesetzten Gefahr getragen werden. Falls Schwindelgefühle oder Reizungen auftreten, oder der Gesichtsschutzmaske beschädigt wird, entfernen Sie sich von Tätigkeiten.
REINIGUNG UND WARTUNG
 Zur Wartung des Gesichtsschutzmaske für volle Einsatzfähigkeit:
 1. Nicht mit scharfen oder kratzendem Material reinigen. Spülen und reinigen Sie mit warmen Seifenwasser und weichen Tuch.
 2. Alle Teile des Gesichtsschutzes, welche Berührung mit dem Benutzer haben, sollen mit Alkohol desinfiziert werden.
VERWENDUNGSBEREICH
 Dieser Gesichtsschutzmaske soll gegen Augen- und Gesichtverletzungen durch mechanische Einflüsse oder spritzte Flüssigkeiten schützen. Er ist auf dem brauen Schutzbereich und dem Visier mit einer Reihe von Nummern und Symbolen versehen, die den Hersteller, den Verwendungsbereich, die Schutzwirkung sowie Leistungsmerkmale kennzeichnen. Dieser Gesichtsschutzmaske muß mit folgenden Gläsern und Gesichtes benutzt werden.
 Bedeutung der Kennzeichnung des Glases:
I B F S CE
 CE Kennzeichen.
 Symbol des Schutzes gegen ein hohes robustness mit einer Geschwindigkeit 5.1m/s.
 Schutz gegen Hochgeschwindigkeitspartikel niedriger Energie (45m/s).
 Schutz gegen Hochgeschwindigkeitspartikel niedriger Energie (120m/s).
 Optische Stufe.
 Kennbuchstaben des Herstellers.
 Bedeutung der Kennzeichnung des Gesichtes:
EN166 I B F S CE
 CE Kennzeichen.
 Symbol des Schutzes gegen erhöhtes robustness mit einer Geschwindigkeit 5.1m/s.
 Schutz gegen Hochgeschwindigkeitspartikel niedriger Energie (45m/s).
 Schutz gegen Hochgeschwindigkeitspartikel niedriger Energie (120m/s).
 Schutz gegen Trüfchen und spritzte Flüssigkeiten.
 Norm-Nummer von Schutzfilter.
 Kennbuchstaben des Herstellers.
ERSATZTEILE
 Nur Original Ersatzteile verwenden. Kennzeichnung und Anleitung beachten und entsprechend einsetzen. Um das Visier zu ersetzen, achten Sie unbedingt auf Übereinstimmende Markierungen.
BENUTZUNGSDAUER
 Prüfen Sie den kompletten Gesichtsschutzmaske regelmäßig auf Schäden. Falls das Gesichtsschutzwirkung zerbrechlich geworden ist, muß der Gesichtsschild ersetzt werden.
WARNUNG:
 • Das Produkt ist für Gesichtsschutz gegen mittelschwere Stoffe, aber nicht unbrechbar.
 • Nicht ändern den Gesichtsschutz.
 • Nach Eintritt eines schadenhaften Masken sollen Gläser sofort gewechselt.
 • Dieser Gesichtsschutz hat kein Filter Aktion. Eritsch ist nicht gegen flüssiger metallischer Spitzer, heißer Körper oder elektrische Stoffe.
 • Regelmäßig sorgfältig prüfen, um zu sichern, daß der Schutz bei Arbeitsbedingungen dem Europa standard entspricht.
 • Material kann individuelle Allergie verursachen, wenn es auf Haut des Benutzers berührt.
 • Fall die Symbole F, B und A nicht allgemein für beide Gläser und die Fassung sind, dann das ist ein unten Stufeklasse, wo für kompletten Augenschutz gekennzeichnet werden muß.
ZERTIFIZIERUNGSSTELLE
 CE-Zeichen wird von Notified Body 0194
 INSPEC International Ltd

I INFORMAZIONI PER PORTATORE DI FACCI A SCHERMO

Type: RW 101 **RW 102**
ATTENZIONE
 Questo faccino schermo maglia non è procuratore unlimited faccino protezione. Per tua personale protezione, leggere questa istruzione completamente prima di usare questo faccino protezione.
RICHIESTE
 Questo faccino schermo maglia soddisfa una domanda di EUROPEO DIRETTIVO 89/686/CEE Annex II da significato di Europeo Norma EN166:2001 o EN1731:2006 "Personale Occhi-protettore-Spezifikationen".
MAGAZZINAGGIO
 Quando non è in uso è raccomandato di mettere questo faccino schermo in una pialla ed asciutta polybag ed una scatola per ottico protezione.
DIREZIONE PER USO
 Questo faccino schermo è disegnato per tuo personale sicurezza. Lo deve essere portato per tutto il tempo di esposizione al rischio, lascia il posto di lavoro se vertigine od irritazione capita, o se il faccino schermo diventa guastato.
PULIRE E MANTENERE
 Per mantenere tuo schermo di protezione in buono condizione:
 1. Non usare materiale raschiativo a pulite e sciogliere nell'acqua calda sapone ed asciugare con un pezzo di stoffa morbida.
 2. Ogni parte del schermo che è in contatto con i protettore deve essere disinfettata con alcool.
CAMPO DI USO
 Questo faccino schermo è disegnato a proteggere il portatore contro il danno agli occhi e la faccia da urto meccanico o spruzzi liquidi. Il faccino schermo è separato sul fronte e il visiere con una serie di numeri e simboli a indicare il fabbricante, il campo di uso, la protezione capacità ed effettuazione specificazione del schermo, i segnali delocalare e del sostegno sono significati come seguito.
 Segni del ocular:
I B F S CE
 CE certification
 Symbolo de protection contre le robustness accur a une vitesse 5.1m/s.
 Symbolo de protection contre les particules lancées a grandes vitesse, faible energie (45m/s).
 Symbolo de protection contre les particules lancées a grandes vitesse, moyenne energie (120m/s).
 Classe oblique.
 Identification du fabricant.
 Segni sul sostegno:
EN166 I B F S CE
 CE certification
 Symbolo de la protection contre le robustness accur a une vitesse 5.1m/s.
 Symbolo de protection contre les particules lancées a grandes vitesse, faible energie (45m/s).
 Symbolo de protection contre les particules lancées a grandes vitesse, moyenne energie (120m/s).
 Symbolo de protection contre les gouttelettes et projections liquides.
 Nor me européenne de référence.
 Identification du fabricant.
RESTITUZIONE I PEZZI DI RICAMBIO, ACCESSORI ED ISTRUZIONE PER MONTAGGIO
 Usare solo i pezzi di ricambio originale. Per restituire la visiera, deve essere sicuro la compatibilità del segno e la visiera montata giusta.
DIRITTA DEL USO
 Esaminare per giusto regolamento, quando lo schermo diventato fragile, la faccino schermo deve essere restituito.
AVVISI:
 • Questo prodotto è per proteggere la faccia, contro moderato urto rischio me non infrangibile.
 • Non modificare o cambiare la faccino schermo.
 • Baccio o grattato schermo diminuisce visione e seriamente diminuisce protezione e deve essere restituito immediatamente.
 • Questo faccino schermo non protegge contro filtrazione, liquafatto metallo spruzzi, calda solidi, o particole elettriche.
 • Sempre controllare seriamente personalmente ad assicurare siste nella propria protezione relativa alla condizione di lavoro.
 • Consultare relativa Norma Europeo.
 • Il materiale contatto con le pelli de portatore può causare allergico reazione a certi individui.
 • Se gli simboli F, B e A sono non comune degli ocular e sostegno, poi un basso livello deve essere assegnato a completare occhio-protettore.
CERTIFICAZIONE:
 CE marca en registrata da informazione stato 0194
 INSPEC International Ltd

ANLEITUNG FÜR DIE BENUTZUNG DES GESICHTS-SCHÜTZMASKE
Type: RW 101 **RW 102**
WARNUNG
 Dieser Gesichtsschutzmaske verschafft keinen unbegrenzten Schutz des Gesichtes. Zu Ihrem eigenen Schutz sollten Sie diese Hinweise vor der Verwendung unbedingt vollständig und sorgfältig lesen.
ANFORDERUNGEN
 Dieser Gesichtsschutzmaske entspricht den Anforderungen der Europäischen Norm (89/686/CEE, Anhang II) im Sinne der EN 166:2001 oder EN1731:2006 "Personal Eye-protectors-Specifications".
LAGERUNG
 Wenn der Gesichtsschutzmaske nicht benutzt wird, empfiehlt es sich diesen in einer sauberen und trockenen Tüte oder einem Behälter aufzubewahren.
BENUTZUNGSHINWEISE
 Der Gesichtsschutzmaske ist nur geeignet für Ihren persönlichen Schutz. Er muß während der gesamten Dauer einer ausgesetzten Gefahr getragen werden. Falls Schwindelgefühle oder Reizungen auftreten, oder der Gesichtsschutzmaske beschädigt wird, entfernen Sie sich von Tätigkeiten.
REINIGUNG UND WARTUNG
 Zur Wartung des Gesichtsschutzmaske für volle Einsatzfähigkeit:
 1. Nicht mit scharfen oder kratzendem Material reinigen. Spülen und reinigen Sie mit warmen Seifenwasser und weichen Tuch.
 2. Alle Teile des Gesichtsschutzes, welche Berührung mit dem Benutzer haben, sollen mit Alkohol desinfiziert werden.
VERWENDUNGSBEREICH
 Dieser Gesichtsschutzmaske soll gegen Augen- und Gesichtverletzungen durch mechanische Einflüsse oder spritzte Flüssigkeiten schützen. Er ist auf dem brauen Schutzbereich und dem Visier mit einer Reihe von Nummern und Symbolen versehen, die den Hersteller, den Verwendungsbereich, die Schutzwirkung sowie Leistungsmerkmale kennzeichnen. Dieser Gesichtsschutzmaske muß mit folgenden Gläsern und Gesichtes benutzt werden.
 Bedeutung der Kennzeichnung des Glases:
I B F S CE
 CE Kennzeichen.
 Symbol des Schutzes gegen ein hohes robustness mit einer Geschwindigkeit 5.1m/s.
 Schutz gegen Hochgeschwindigkeitspartikel niedriger Energie (45m/s).
 Schutz gegen Hochgeschwindigkeitspartikel niedriger Energie (120m/s).
 Optische Stufe.
 Kennbuchstaben des Herstellers.
 Bedeutung der Kennzeichnung des Gesichtes:
EN166 I B F S CE
 CE Kennzeichen.
 Symbol des Schutzes gegen erhöhtes robustness mit einer Geschwindigkeit 5.1m/s.
 Schutz gegen Hochgeschwindigkeitspartikel niedriger Energie (45m/s).
 Schutz gegen Hochgeschwindigkeitspartikel niedriger Energie (120m/s).
 Schutz gegen Trüfchen und spritzte Flüssigkeiten.
 Norm-Nummer von Schutzfilter.
 Kennbuchstaben des Herstellers.
ERSATZTEILE
 Nur Original Ersatzteile verwenden. Kennzeichnung und Anleitung beachten und entsprechend einsetzen. Um das Visier zu ersetzen, achten Sie unbedingt auf Übereinstimmende Markierungen.
BENUTZUNGSDAUER
 Prüfen Sie den kompletten Gesichtsschutzmaske regelmäßig auf Schäden. Falls das Gesichtsschutzwirkung zerbrechlich geworden ist, muß der Gesichtsschild ersetzt werden.
WARNUNG:
 • Das Produkt ist für Gesichtsschutz gegen mittelschwere Stoffe, aber nicht unbrechbar.
 • Nicht ändern den Gesichtsschutz.
 • Nach Eintritt eines schadenhaften Masken sollen Gläser sofort gewechselt.
 • Dieser Gesichtsschutz hat kein Filter Aktion. Eritsch ist nicht gegen flüssiger metallischer Spitzer, heißer Körper oder elektrische Stoffe.
 • Regelmäßig sorgfältig prüfen, um zu sichern, daß der Schutz bei Arbeitsbedingungen dem Europa standard entspricht.
 • Material kann individuelle Allergie verursachen, wenn es auf Haut des Benutzers berührt.
 • Fall die Symbole F, B und A nicht allgemein für beide Gläser und die Fassung sind, dann das ist ein unten Stufeklasse, wo für kompletten Augenschutz gekennzeichnet werden muß.
ZERTIFIZIERUNGSSTELLE
 CE-Zeichen wird von Notified Body 0194
 INSPEC International Ltd



Instructions for use of ear muf

Type: RW668

Application: when worn properly and give adequate care, it provides excellent protection that filters high frequency noise which we find most noise problems from dynamic machine such as workshop equipment, motor saws

Requirements: this protector complies with the requirements of the European Directive 89/686/CEE annex II by means of the European Standard EN352-1:2002 - Hearing protectors - Safety requirements and testing - Part 1: Ear muf

Mark: the appropriate marking can be found on the cups. CE mark was issued by the notified body (BSI(0089))

EN352-1:2002

Use:

1. Secure headband to maximum "open" position and place the cups over the ears with the headband passing over the head
2. Rotate the headband in position on the head while adjusting the height of the ear cups until they feel comfortable and the headband rests on the top of the head to support the muffs.
3. Adjust the cushions should be snug fit against the head
4. Adjust the correct pressure on the head by forced bending of the headband and ensure an effective noise seal.
5. Put the ear muf on before exposing yourself to noise and wear them during the whole noise exposure.

Warning:

1. This ear muf is of "normal size range" complying with EN352-1. It will fit the majority of wears.
2. If date given in the leaflet aren't taken into account, safety can be greatly undermined.

Attenuation values:

RW668

Frequency(Hz)	125	250	500	1000	2000	4000	8000
Mean attenuation(dB)	18.44	19.98	21.09	26.54	29.53	32.03	35.16
Standard deviation (dB)	3.01	3.23	3.52	3.71	4.55	6.21	4.33
APV (dB)	15.43	16.15	15.77	23.34	24.69	25.83	30.83

Cleaning: cleaning with warm soapy water, do not use organic solvents or alcohol for cleaning.

Disposal:

1. It is not intended to disinfect the ear muf every 3 months according to the use.
2. Any part of the ear muf which is in contact with the wearer shall be disinfected by alcohol. Storage: when no in use, it is recommended to store the ear muf in a clear and dry poly - bag.

Notice d'utilisation pour le casque antibruit a serre - tete

Type: RW668

But: lorsque la serre tete est portee, et est portee et entretenu correctement, il fournit une excellente protection en filtrant les bruits de haute frequences. Fonctionne avec des machines tournantes telles que les machines d'atelier, les scies motorisées.

Specifications: Ce protecteur de l'ouïe répond aux exigences de sécurité de la directive européenne 89/686/CEE annex II par le biais de la norme européenne EN352-1:2002 - Protecteurs contre le bruit - Exigences de sécurité et essais - Partie 1: serre tete - Marquage: Les sigles appropriés sur la surface extérieure de la coquille. L'attestation CE a été délivrée par l'organisme notifié (BSI(0089))

EN352-1:2002

Mise en place:

1. Entrer l'arceau au maximum, et positionner les coquilles sur les oreilles en passant l'arceau par-dessus la tête.
2. Installer l'arceau sur la tête de façon que les coussinets soient ajustés à la bonne hauteur des oreilles et que l'arceau vienne en contact avec la tête pour supporter les coquilles.
3. Les coussinets doivent être en contact avec les oreilles.
4. Ajuster l'arceau sur la tête en assurant de l'élasticité acoustique.
5. Mettre l'arceau en serre tête toute exposition au bruit et le porter pendant la durée intégrale de cette exposition.

Avertissement:

1. Ce serre tête est classé en «climature normale» selon EN352-1. Il convient donc à la majorité des porteurs.
2. Si les recommandations contenues dans cette notice ne sont pas observées, la protection offerte peut être considérablement dégradée.

Valueur de l'atténuation acoustique:

RW668

Frequency(Hz)	125	250	500	1000	2000	4000	8000
Mean attenuation(dB)	18.44	19.98	21.09	26.54	29.53	32.03	35.16
Standard deviation (dB)	3.01	3.23	3.52	3.71	4.55	6.21	4.33
APV (dB)	15.43	16.15	15.77	23.34	24.69	25.83	30.83

Nettoyage: Nettoyer avec de l'eau savonneuse tiède, ne pas utiliser de solvants organiques ou alcool pour le nettoyage.

Distribution:

1. Il est nécessaire de procéder à une désinfection pour les 3 mois en utilisant un désinfectant approprié avec de l'alcool.
2. Toute partie en contact avec le porteur doit être désinfectée.

Stockage: Lorsque la serre tête n'est pas utilisé, il est conseillé de la conserver dans un sac pour une protection optimale.



INSTRUCTIONS D'UTILISATION POUR ÉCRAN FACIAL

Type: RW 101

Attention: Cet écran facial n'offre pas une protection illimitée des yeux. Pour votre propre protection, veuillez lire ces instructions attentivement avant l'utilisation de cet écran facial.

Conditions: Cet écran facial remplit les conditions de la Directive Européenne 89/686/CEE annex II aux moyens du Standard Européen, EN166:2001 ou EN1731:2006 "Protection individuelle de l'œil-Spécifications".

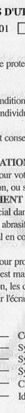
Stockage: Lorsqu'il n'est pas utilisé, il est conseillé de stocker cet écran facial dans un sac en plastique ou une boîte propre et secs pour une protection de la visière.

Instruction d'utilisation: Nettoyer et maintenir: Pour maintenir votre écran facial dans de bonnes conditions:

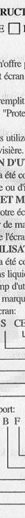
1. Ne pas utiliser de matériels abrasifs, nettoyez et rincez dans de l'eau savonneuse tiède, et séchez avec un tissu doux.
2. Toute partie de l'écran facial en contact avec le porteur doit être bien désinfectée avec de l'alcool.

Cet écran facial a été conçu pour protéger l'utilisateur contre les risques de blessure aux yeux et au visage par des impacts mécaniques ou des projections liquides. Il est marqué sur la protection frontale et sur la visière une série de numéros et symboles indiquant le fabricant, le champ d'utilisation, les capacités de protection et les caractéristiques des performances de l'écran facial. Le marquage sur l'écran facial. Le marquage sur l'écran et sur le support ont la signification suivante:

Marquage de l'écran:



Marquage du support:



REPLACEMENT DE PIÈCES DE RECHANGE, ACCESSOIRES ET INSTRUCTIONS DE MONTAGE

Utilisez uniquement les pièces de rechange d'origine. Pour remplacer la visière, assurez-vous de la compatibilité du Marquage et la bonne visière est montée.

Durée d'utilisation: Inspectez les endommagements régulièrement. Lorsque l'écran facial devient cassant, l'écran facial doit être remplacé.

Avertissement: Ce produit représente une protection pour le visage contre les dangers d'impact modéré mais N'EST PAS INSCALABLE.

- Ne pas modifier ou altérer l'écran facial.
- Un écran égratigné et grêlé réduit la vue et réduit sérieusement la protection et doit donc être immédiatement remplacé.
- Cet écran facial n'a pas d'action filtrant particulière. Il n'offre pas de protection contre les projections de métaux fondus, les solides chauds ou contre les dangers électrostatiques.
- Toujours vérifiez avec une personne compétente pour vous assurer d'avoir obtenu la bonne protection le plus fiable qui doit être assigné au protecteur complet.

Certification: La marque CE est issue de l'organisme notifié 0194

INSPEC International Ltd
56 Leslie Hough Way Salford Greater Manchester M6 6AJ



USER'S INFORMATION FOR FACE SHIELD

Type: RW 101

CAUTION: This face shield does not provide unlimited face protection. For your own protection read these instructions completely before using this face protection.

Requirements: This face shield complies with the requirements of the European Directive 89/686/CEE annex II by means of the European Standard EN166:2001 or EN1731:2006 "Personal Eye Protectors-Specification".

Storage: When not in use, it is recommended to store the face shield in a clean and dry polybag or case for visor protection.

Direction for use: This face shield has been designed for your personal safety. It must be worn for the whole duration of exposure to hazards, leave the work area if dizziness or irritation occurs, or if the face shield becomes damaged.

Cleaning and maintenance: To maintain your face shield in good condition:

1. Do not use abrasive materials, clean and rinse in warm soapy water and dry with a soft cloth.
2. Any part of face-protector which are in contact with the wearer shall be disinfected by alcohol.

Field of use: This face shield is designed to protect the user against eye and face injuries through mechanical impact or splashes liquids. The face shield is marked on the brow protection and visor with a series of numbers and symbols to indicate the manufacturer, the field of use, the protection capabilities and performance characteristics of the face-protector. Appropriate markings on ocular and frame are signified as follows:

Marking of the ocular:



Marking of the frame:



REPLACEMENT OF SPARE PARTS, ACCESSORIES AND INSTRUCTIONS FOR FITTING: Only use original spare parts. To replace the visor, you should ensure the compatibility of marking and The right visor is fitted.

DURATION OF USE: Inspect for damage regularly. When the face-protector has become brittle face shield should be replaced.

WARNING: This product is for face protection against moderate impact hazards but NOT unbreakable.

- Do not modify or alter the face protector.
- Pitted or scratched screen reduce vision and seriously reduce protection and should be immediately replaced.
- This face protector has not any filtering action. It does not protect against molten metal splash, hot solids or electrical hazard.
- Always check with supervisory personnel to ensure you are being given the proper protection relative to working conditions, consult relative European standards.
- The materials which may come into contact with the wearer's skin could cause allergic reactions to susceptible individuals.
- If the symbols F, B and A are not common to both ocular and the frame then it is the lower level which shall be as signed to the complete eye-protector.

CERTIFICATION: CE mark was issued by the notified body 0194

INSPEC International Ltd
56 Leslie Hough Way Salford Greater Manchester M6 6AJ